Quadradinho 5

Imbróglio

LEWIS TRONDHEIM

1 Parabéns a Você
Arlindo Fagundes

2 O Bonsai Gigante
Pedro Morais

3 As Aventuras do Fim do Episódio
Lewis Trondheim & Frank le Gall

4 Voyeur
Rui Ricardo

5 Imbroglio
Lewis Trondheim

6 Aqui, à Terra
Paulo Patrício & Mário Moura

7 ...

Preço
390$00

Quadradinho 5

Imbróglio

LEWIS TRONDHEIM

Lewis Trondheim Nasceu em 1964, passou a infância a aborrecer-se e a adolescência a não fazer nada. Começou a rabiscar bandas desenhadas quase por acaso aos 24 anos e fundou com outros cinco desenhadores uma pequena editora independente: l'Association. Começou por improvisar uma BD com 500 páginas para praticar e depois fez alguns álbuns para se divertir. Em 1994 descobriu que podia ganhar dinheiro neste ofício e começou a editar na Dargaud Les Formidables Aventures de Lapinot. Recebeu o Alph'Art Coup de Coeur em Angoulême 94 pelo álbum Slaloms. É também autor do argumento de As Aventuras do Fim do Episódio, número três da colecção Quadradinho.

Imbróglio

LEWIS TRONDHEIM

Copyrights etc.

Quadradinho No. 5 , Abril 1997

Publicado por Associação Salão Internacional de Banda Desenhada do Porto

Endereço Apartado 4122, 4460 Senhora da Hora, Portugal

e-mail com@interzona.pt

URL http://www.interzona.pt/sibdp

Editor Pedro Cleto

Impressão e Acabamento Litogaia (02) 7530917

Distribuição ECL (02) 6004001

Depósito Legal 104027/96

ISBN 972-97109-5-3

Tradução Pedro Cleto

Balonagem Pedro Petracchi

Design José Rui Fernandes e Susana Paiva @ Duo Design (02) 9538531

Tipografia Matrix e Matrix Script (Emigre: Zuzana Licko); FF Meta+ (FontFont: Erik Spiekermann)

Copyright © 1995 L´Association, Paris.
Todos os direitos reservados. Publicado em acordo com L´Association
Imbróglio
© 1997 Lewis Trondheim e ASIBDP

Apoio Embaixada de França
Instituto Francês do Porto

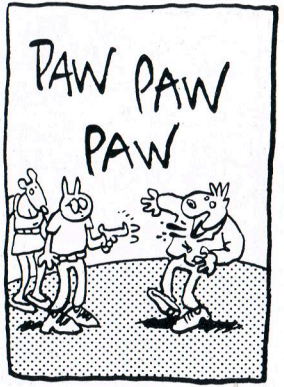
É EFECTIVAMENTE UMA BELA ARMA...

MAS NÃO FOI PARA ISSO QUE EU VIM E VOCÊS SABEM-NO!

QUERO QUE DEVOLVAM O DINHEIRO QUE DESVIARAM DA SOCIEDADE E QUE SE DEMITAM, SENÃO FAREI REBENTAR O ESCÂNDALO.
MMMM

TU NÃO FARÁS ABSOLUTAMENTE NADA, PETER.

POSSO ASSEGURAR-TO.
?!
NÃO SEJAS RIDÍCULO


PAW PAW PAW

MAS CHARLES... O QUE É QUE TE DEU?...
NÃO TINHA OUTRA ESCOLHA MYLENE.

O NOSSO FUTURO ESTAVA EM JOGO... ELE PODIA TER REVELADO TUDO E ISSO ACABARIA COM A NOSSA VIDA ACTUAL...

TENHO PENA PELO TEU CORAÇÃO MAS NÃO TE PUDE AVISAR ANTES. ERA ELE OU NÓS, COMPREENDES.

MAS!? E A POLÍCIA?
NÃO TE PREOCUPES... A ADAGA TEM AS SUAS IMPRESSÕES DIGITAIS. DIREMOS QUE FOI EM LEGÍTIMA DEFESA.

DIREMOS QUE ELE NOS QUERIA MATAR PORQUE DESVIAVA OS FUNDOS DA SOCIEDADE E NÓS QUERIAMOS REVELAR TUDO.

E ELE ESTÁ MESMO MORTO?
TRÊS BALAS NO PEITO NÃO SÃO UM SIMPLES ARRANHÃO

E ISTO!? É UM ARRANHÃO?

E DEPOIS... SERÁ A VEZ DA TUA MULHER...
OMMAGL

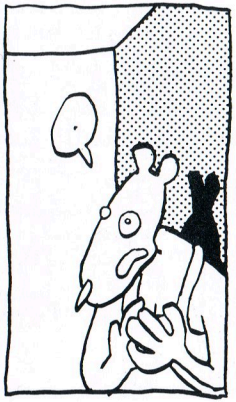
NÃO. SUPLICO-LHE. EU NÃO SABIA. EU NUNCA LHE QUIS FAZER MAL.
HHH...

VOU-TE ABRIR A BARRIGA, PORCA, E VOU-TE ESVAZIAR TODA...
HHH... HH... NÃO... HHH.. JURO-VOS QUE...

VOU-TE RETALHAR COMO NUNCA IMAGINASTE QUE SE PODESSE RETALHAR UM SER HUMANO...
...

HHH NÃO... HHHH.. HH...

O MEU CORAÇÃO...



SEMPRE DISSE QUE ELA TINHA UM CORAÇÃO FRACO E QUE DEVIA DEIXAR DE SE EXITAR POR TUDO E POR NADA...

QUE BELO ENFARTE! NÃO HÁ A MENOR DÚVIDA QUE OS SEGUROS E A HERANÇA SÃO PARA NÓS.
ESTAVA A VER QUE O SEU CORAÇÃO NUNCA MAIS DAVA O BERRO

TSS... ÉS UM PESSIMISTA... QUERES UMA BEBIDA?
FAZIAS MELHOR SE CHAMASSES A POLÍCIA, CONVINHA QUE NÃO PASSASSE MUITO TEMPO ENTRE A SUA CHEGADA E A MORTE DE MYLÉNE.

PROPONHO QUE NOS MUDEMOS... NÃO VALE A PENA RECEBER A POLÍCIA NESTE ESTADO.
POR MIM, VOU PRECISAR DE UMA CEBOLA PARA CHORAR.

!!
O TEU DESGOSTO É MUITO RECONFORTANTE.
MYLÉNE!!

O PETER CONFIDENCIOU-ME OS TEUS PLANOS E EU NÃO ACREDITEI ATÉ AO ÚLTIMO MOMENTO.
ÉS VERDADEIRAMENTE ABJECTO, CHARLES. ABJECTO E REPUGNANTE.

INCRÍVEL!!... VOCÊS ESTAVAM OS DOIS COMBINADOS!?!
MAIS DO QUE COMBINADOS, MEU AMIGO... MAIS DO QUE COMBINADOS...

MAS!?... NÃO SEJAM IDIOTAS, VOCÊS VÃO SER ACUSADOS DA MINHA MORTE
KRELH KRHEU!!

COMO PUDE SER INGÉNUO...

E COMO PODES REPARAR, ESTÁ AQUI O TEU REVÓLVER... SÓ QUE DESTA VEZ, CARREGADO COM BALAS VERDADEIRAS.

ISSO SERIA VERDADE SE TE MATÁSSEMOS A TIRO, MAS É ENVENENADO QUE TU VAIS MORRER. TINHA A CERTEZA QUE IRIAS TOMAR UMA BEBIDA DEPOIS DE MATARES A MYLÉNE

KREHH!!.... NÃO... NÃO É POSSIVEL...
KHH!!!
JÁ NÃO TE RESTAM MAIS DE CINCO SEGUNDOS DE VIDA.

EU...
HHH
HH

QUE SER IGNÓBIL...

EIS-NOS FINALMENTE LIVRES MYLÉNE... HÁ QUANTO TEMPO ANSIÁVAMOS POR ESTE MOMENTO.
HÁ QUANTO TEMPO "TU" ANSIAVAS POR ESTE MOMENTO.

COMO?...
AGRADEÇO-TE TERES-ME DESEMBARAÇADO DO CHARLES. AGORA JÁ NÃO PRECISO MAIS DE TI.

MAS!! MYLÉNE!
ADEUS PETER, TENHO QUE MATAR O ASSASSINO DO MEU MARIDO.

NÃO... CONCERTEZA QUE HÁ UMA MANEIRA DE RESOLVER TUDO.
A ÚNICA FORMA É MATAR-TE.

PAW
PAW
H
PAW
PAW

PAW PAW

AH... A LEGÍTIMA DEFESA... GOSTO DESTE TERMO.

EU, PREFIRO HOMICÍDIO VOLUNTÁRIO..
CHARLES?
!?

REPAREI QUE O PETER TINHA POSTO SUBREPTICIAMENTE QUALQUER COISA NO WHISKY, E POR ISSO NÃO BEBI NADA.

AH... A VIDA VAI-ME PARECER BEM LONGA CONTIGO NA PRISÃO ATÉ AO FIM DOS TEUS DIAS...

E ACHAS QUE VOU PERMITIR ISSO?
CLARO QUE SIM.

O CARREGADOR ESTÁ VAZIO MINHA CARA.

LAMENTO QUE SEJAS OBRIGADA A MORRER. SABES DEMASIADOS COISAS SOBRE MIM.
KLC
KLC

DIREI QUE TU E O PETER SE MATARAM UM AO OUTRO.
ATENÇÃO ESTA ADAGA TEM UMA LAMINA FIXA.

UMPH

FOI UMA ALEGRIA VIVER ESTE MOMENTO CONTIGO.
AARR...

HA HA HA... É UMA PENA PARA TI CHARLES, MAS AGORA QUE MATASTE A TUA MULHER E VAIS PARA A PRISÃO, A SOCIEDADE VAI-ME PERTENCER COMPLETAMENTE.
?

COMO NÃO CONFIAVA TOTALMENTE NA MYLÈNE, DEI-LHE BALAS FALSAS PARA RECARREGAR A TUA ARMA...

MONTASTE TUDO ISTO PARA QUE EU MATASSE A MINHA MULHER E TU FICASSES COM A SOCIEDADE!?
...
EXACTO, O APELO DO GANHO... AMO O DINHEIRO AMO O PODER.

E TENHO HORROR A TER QUE PARTILHAR!

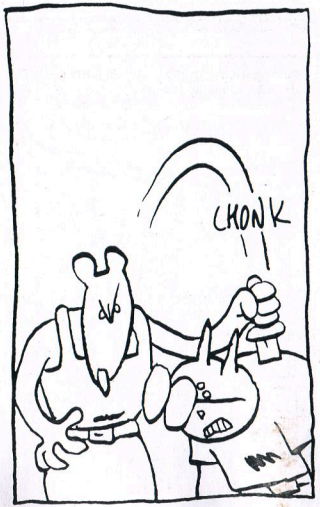
ENTÃO O CHARLES TINHA RAZÃO. SÓ TE QUERIAS SERVIR DE MIM PARA CONSEGUIRES OS TEUS FINS.
!?

OH CHARLES, COMO LAMENTO TER PENSADO EM TRAIR-TE...
NÃO FOI NADA.

AS SUAS IMPRESSÕES DIGITAIS CONTINUAM NA ADAGA, VAMOS DAR-LHE A SUA CONTA...

ÂR
PAW
PAW
ADEUS PETER.

E ADEUS CHARLES ...
?

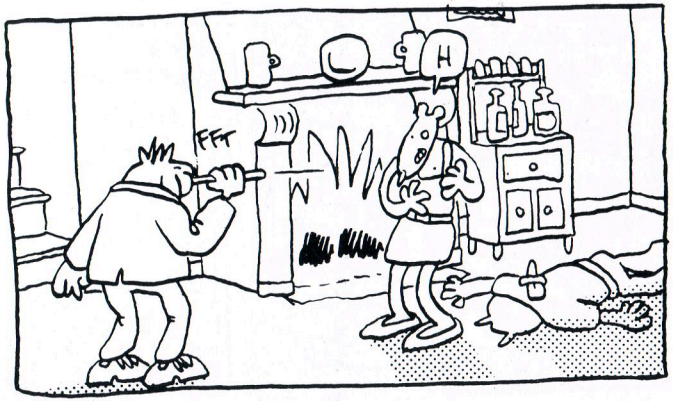

CHONK

DAQUI PARA O FUTURO SOU EU E SÓ EU QUEM VAI DIRIGIR A SOCIEDADE. JÁ NÃO HÁ MAIS NENHUM ENTRAVE ...

NÃO ME ESTÁS A ESQUECER DEPRESSA DEMAIS?...
PETER?

FELIZMENTE QUE PENSEI NA TUA PERFÍDIA E QUE VESTI UM COLETE À PROVA DE BALA.

E VAIS-ME ACUSAR DE TER MATADO O CHARLES? É ISSO, NÃO É?!...
DE FORMA NENHUMA ...


FFT

PREFIRO QUE MORRAS... ESTA ZARABATANA "AYUCAS" CONTINHA UM DARDO MORTAL. OS TEUS MÚSCULOS VÃO-SE ENTORPECER E O TEU CORAÇÃO VAI-SE CONTRAIR.
MAS...

PETER... EM LEMBRANÇA DE NÓS DOIS...
DÁ-ME O ANTÍDOTO
SUPLICO-TE.

AS LEMBRANÇAS SÃO MÁS CONSELHEIRAS E NÃO TERÁS ABORRECIMENTOS COM O VENENO... É INDETECTÁVEL E DÁ A APARÊNCIA DE UM ATAQUE CARDÍACO...
LEMBRAS-TE DO PHILIPS, HÁ TRÊS MESES, FOI ASSIM QUE ELE MORREU...

NÓS SABÍAMOS QUE TINHAS SIDO TU QUE TINHA MORTO O PHILIPS, MAS NÃO TÍNHAMOS PROVAS. AGORA JÁ TEMOS... OBRIGADO PETER.
QUANTO A MIM, FIZ-ME IMUNIZAR CONTRA OS DIFERENTES VENENOS AMAZÓNICOS.

No Próximo Número E o que fará alguém se, para poder juntar-se à sereia que ama, tiver que perder alma, a única coisa que o prende *Aqui, à Terra?*

Imbróglio

LEWIS TRONDHEIM